

**Contract de servicii pentru  
proiectare Studiu de fezabilitate și Proiect tehnic  
pentru extinderea sistemului de distribuție gaze naturale  
în localitățile Decebal și Vetiş, comuna Vetiş, județul Satu Mare**

**nr. 46 din data de 19 mai 2017**

### **1. Părțile contractante**

**Comuna Vetiş**, cu sediul în localitatea Vetiş, nr. 437, jud. Satu Mare, telefon 0261.820.702, fax: 0261.820.783, cod unic de înregistrare 3896577, cont trezorerie RO51TREZ24A705000200200X, deschis la Trezoreria Satu Mare, email : [primaria@vetis.ro](mailto:primaria@vetis.ro), reprezentată prin primar ing. Ilyes Iuliu, în calitate de **achizitor**, pe de o parte,

și

**SC Collias Excellum SRL**, cu sediul în comuna Vetiş, str. Careiului nr. 11, județul Satu Mare, telefon/fax : 0261-839.720, număr de înmatriculare J30/314/07.04.2009, cod fiscal RO 25414806, cont trezorerie RO18TREZ5465069XXX006964, reprezentată prin Câmpean Horia, administrator, în calitate de **prestator**, pe de altă parte.

### **2. Definiții**

În prezentul contract următorii termeni vor fi interpretați astfel:

- a) **contract** - prezentul contract și toate anexele sale;
- b) **achizitor și prestator** - părțile contractante, așa cum sunt acestea numite în prezentul contract;
- c) **prețul contractului** - prețul plătit prestatorului de către achizitor, în baza contractului, pentru îndeplinirea integrală și corespunzătoare a tuturor obligațiilor asumate prin contract;
- d) **servicii** - activități a căror prestare face obiect al contractului;
- e) **forța majoră** - reprezintă o împrejurare de origine externă, cu caracter extraordinar, absolut imprezvizibilă și inevitabilă, care se află în afara controlului oricărei părți, care nu se datorează greșelii sau vinei acestora, și care face imposibilă executarea și, respectiv, îndeplinirea contractului; sunt considerate asemenea evenimente: războaie, revoluții, incendii, inundații sau orice alte catastrofe naturale, restricții apărute ca urmare a unei carantine, embargou, enumerarea nefiind exhaustivă, ci enunțiativă. Nu este considerat forță majoră un eveniment asemenea celor de mai sus care, fără a crea o imposibilitate de executare, face extrem de costisitoare executarea obligațiilor uneia din părți;
- f) **zi** - zi calendaristică; **an** - 365 de zile.

### **3. Interpretare**

**3.1** - În prezentul contract, cu excepția unei prevederi contrare, cuvintele la forma singular vor include forma de plural și vice versa, acolo unde acest lucru este permis de context.

**3.2** - Termenul "zi" sau "zile" sau orice referire la zile reprezintă zilele calendaristice dacă nu se specifică în mod diferit.

#### **4. Obiectul și prețul contractului**

**4.1** - Prestatorul se obligă să presteze serviciile de proiectare pentru **Studiu de fezabilitate și Proiect tehnic pentru extinderea sistemului de distribuție gaze naturale în localitățile Decebal și Vetiş, comuna Vetiş, județul Satu Mare**, în perioada convenită și în conformitate cu obligațiile asumate prin prezentul contract.

**4.2** - Achizitorul se obligă să plătească prestatorului prețul convenit pentru îndeplinirea contractului de servicii.

**4.3** - Prețul convenit pentru îndeplinirea contractului, respectiv prețul serviciilor prestate, plătit prestatorului de către achizitor conform graficului de plăți, este de **6.000 lei** fără TVA, la care se adaugă 1.140 lei TVA, adică total **7.140 lei**.

#### **5. Durata contractului**

Durata prezentului contract este de 3 luni, adică de la 22 mai 2017 până la 22 august 2017.

#### **6. Documentele contractului**

Documentele contractului sunt :

- a) cererea de ofertă a achizitorului;
- b) propunerea tehnică și propunerea financiară;
- c) graficul de îndeplinire a contractului.

#### **7. Obligațiile principale ale prestatorului**

**7.1** - Prestatorul se obligă să presteze serviciile care fac obiectul prezentului contract în perioada/perioadele convenite și în conformitate cu obligațiile asumate.

**7.2** - Prestatorul se obligă să presteze serviciile la standardele și/sau performanțele prezentate în propunerea tehnică, anexă la contract.

**7.3** - Prestatorul se obligă să presteze serviciile în conformitate cu graficul de prestare prezentat în propunerea tehnică.

**7.4** - Prestatorul se obligă să despăgubească achizitorul împotriva oricărui:

- i) reclamații și acțiuni în justiție, ce rezultă din încălcarea unor drepturi de proprietate intelectuală (brevete, nume, mărci înregistrate etc.), legate de echipamentele, materialele, instalațiile sau utilajele folosite pentru sau în legătură cu serviciile prestate, și
- ii) daune-interese, costuri, taxe și cheltuieli de orice natură, aferente, cu excepția situației în care o astfel de încălcare rezultă din respectarea caietului de sarcini întocmit de către achizitor.

#### **8. Obligațiile principale ale achizitorului**

**8.1** - Achizitorul se obligă să plătească prețul convenit în prezentul contract pentru serviciile prestate.

**8.2** - Achizitorul se obligă să recepționeze serviciile prestate în termenul convenit.

**8.3** - Achizitorul se obligă să plătească prețul către prestator în termenul convenit de la emiterea facturii de către acesta. Plățile în valută se vor efectua prin respectarea prevederilor legale.

**8.4** - Dacă achizitorul nu onorează facturile în termen de 15 zile de la expirarea perioadei prevăzute convenite, prestatorul are dreptul de a sista prestarea serviciilor. Imediat ce achizitorul onorează factura, prestatorul va relua prestarea serviciilor în cel mai scurt timp posibil.

## **9. Sancțiuni pentru neîndeplinirea culpabilă a obligațiilor**

**9.1** - În cazul în care, din vina sa exclusivă, prestatorul nu reușește să-și execute obligațiile asumate prin contract, atunci achizitorul are dreptul de a deduce din prețul contractului, ca penalități, o sumă echivalentă cu o cotă procentuală din prețul contractului.

**9.2** - În cazul în care achizitorul nu onorează facturile în termen de 15 zile de la expirarea perioadei convenite, atunci acesta are obligația de a plăti, ca penalități, o sumă echivalentă cu o cotă procentuală din plata neefectuată.

**9.3** - Nerespectarea obligațiilor asumate prin prezentul contract de către una dintre părți, în mod culpabil, dă dreptul părții lezate de a considera contractul reziliat de drept / de a cere rezilierea contractului și de a pretinde plata de daune-interese.

**9.4** - Achizitorul își rezervă dreptul de a denunța unilateral contractul, printr-o notificare scrisă adresată prestatorului, fără nici o compensație, dacă acesta din urmă dă faliment, cu condiția ca această denunțare să nu prejudicieze sau să afecteze dreptul la acțiune sau despăgubire pentru prestator. În acest caz, prestatorul are dreptul de a pretinde numai plata corespunzătoare pentru partea din contract îndeplinită până la data denunțării unilaterale a contractului.

## **10. Alte responsabilități ale prestatorului**

**10.1** - (1) Prestatorul are obligația de a executa serviciile prevăzute în contract cu profesionalismul și promptitudinea cuvenite angajamentului asumat și în conformitate cu propunerea sa tehnică.

(2) Prestatorul se obligă să supravegheze prestarea serviciilor, să asigure resursele umane, materialele, instalațiile, echipamentele și orice alte asemenea, fie de natură provizorie, fie definitivă, cerute de și pentru contract, în măsura în care necesitatea asigurării acestora este prevăzută în contract sau se poate deduce în mod rezonabil din contract.

**10.2** - Prestatorul este pe deplin responsabil pentru execuția serviciilor în conformitate cu graficul de prestare convenit. Totodată, este răspunzător atât de siguranța tuturor operațiunilor și metodelor de prestare utilizate, cât și de calificarea personalului folosit pe toată durata contractului.

## **11. Alte responsabilități ale achizitorului**

Achizitorul se obligă să pună la dispoziția prestatorului orice facilități și/sau informații pe care acesta le-a cerut în propunerea tehnică și pe care le consideră necesare pentru îndeplinirea contractului.

## **12. Recepție și verificări**

**12.1** - Achizitorul are dreptul de a verifica modul de prestare a serviciilor pentru a stabili conformitatea lor cu prevederile din propunerea tehnică și din caietul de sarcini.

**12.2** - Verificările vor fi efectuate de către achizitor prin reprezentanții săi împuterniciți, în conformitate cu prevederile din prezentul contract. Achizitorul are obligația de a notifica în scris prestatorului, identitatea persoanelor împuternicite pentru acest scop.

### **13. Începere, finalizare, întârzieri, sistare**

**13.1** - (1) Prestatorul are obligația de a începe prestarea serviciilor în timpul cel mai scurt posibil de la primirea ordinului de începere a contractului.

(2) În cazul în care prestatorul suferă întârzieri și/sau suportă costuri suplimentare, datorate în exclusivitate achizitorului, părțile vor stabili de comun acord:

a) prelungirea perioadei de prestare a serviciului; și

b) totalul cheltuielilor aferente, dacă este cazul, care se vor adăuga la prețul contractului.

**13.2** - (1) Serviciile prestate în baza contractului sau, dacă este cazul, oricare fază a acestora prevăzută a fi terminată într-o perioadă stabilită în graficul de prestare, trebuie finalizate în termenul convenit de părți, termen care se calculează de la data începerii prestării serviciilor.

(2) În cazul în care:

i) orice motive de întârziere, ce nu se datorează prestatorului, sau

ii) alte circumstanțe neobișnuite susceptibile de a surveni, altfel decât prin încălcarea contractului de către prestator,

îndreptătesc prestatorul de a solicita prelungirea perioadei de prestare a serviciilor sau a oricărei faze a acestora, atunci părțile vor revizui, de comun acord, perioada de prestare și vor semna un act adițional.

**13.3** - Dacă pe parcursul îndeplinirii contractului prestatorul nu respectă graficul de prestare, acesta are obligația de a notifica acest lucru, în timp util, achizitorului. Modificarea datei/perioadelor de prestare asumate în graficul de prestare se face cu acordul părților, prin act adițional.

**13.4** - În afara cazului în care achizitorul este de acord cu o prelungire a termenului de execuție, orice întârziere în îndeplinirea contractului dă dreptul achizitorului de a solicita penalități prestatorului.

### **14. Ajustarea prețului contractului**

**14.1** - Pentru serviciile prestate, plățile datorate de achizitor prestatorului sunt tarifele declarate în propunerea financiară, anexă la contract.

**14.2** - Prețul contractului nu se ajustează.

### **15. Forța majoră**

**15.1** - Forța majoră este constatată de o autoritate competentă.

**15.2** - Forța majoră exonerează părțile contractante de îndeplinirea obligațiilor asumate prin prezentul contract, pe toată perioada în care aceasta acționează.

**15.3** - Îndeplinirea contractului va fi suspendată în perioada de acțiune a forței majore, dar fără a prejudicia drepturile ce li se cuveneau părților până la apariția acesteia.

**15.4** - Partea contractantă care invocă forța majoră are obligația de a notifica celeilalte părți, imediat și în mod complet, producerea acesteia și să ia orice măsuri care îi stau la dispoziție în vederea limitării consecințelor.

**15.5** - Partea contractantă care invocă forța majoră are obligația de a notifica celeilalte părți încetarea cauzei acesteia în maximum 15 zile de la încetare.

**15.6** - Dacă forța majoră acționează sau se estimează ca va acționa o perioadă mai mare de 6 luni, fiecare parte va avea dreptul să notifice celeilalte părți încetarea de drept a prezentului contract, fără ca vreuna din părți să poată pretinde celeilalte daune-interese.

## 16. Soluționarea litigiilor

16.1 - Achizitorul și prestatorul vor depune toate eforturile pentru a rezolva pe cale amiabilă, prin tratative directe, orice neînțelegere sau dispută care se poate ivi între ei în cadrul sau în legătură cu îndeplinirea contractului.

16.2 - Dacă, după 15 zile de la începerea acestor tratative, achizitorul și prestatorul nu reușesc să rezolve în mod amiabil o divergență contractuală, fiecare poate solicita ca disputa să se soluționeze fie prin arbitraj la Camera de Comerț și Industrie a României, fie de către instanțele judecătorești din România.

## 17. Limba care guvernează contractul

17.1 - Limba care guvernează contractul este limba română.

## 18. Comunicări

18.1 - (1) Orice comunicare între părți, referitoare la îndeplinirea prezentului contract, trebuie să fie transmisă în scris.

(2) Orice document scris trebuie înregistrat atât în momentul transmiterii, cât și în momentul primirii.

18.2 - Comunicările între părți se pot face și prin telefon, telegramă, telex, fax sau e-mail cu condiția confirmării în scris a primirii comunicării.

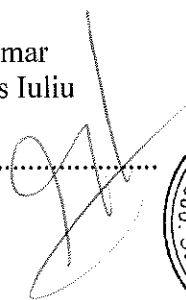
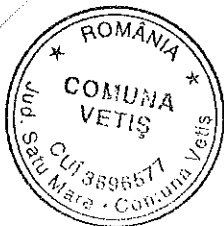
## 19. Legea aplicabilă contractului

Contractul va fi interpretat conform legilor din România.

Părțile au înțeles să încheie azi, 19.05.2017, prezentul contract în 2 (două) exemplare, câte unul pentru fiecare parte.


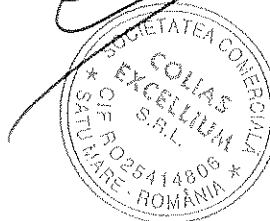
Achizitor,  
Comuna Vetis

Primar  
Ilyes Iuliu

.....  
  


Prestator,  
SC Collias Excellum SRL

Administrator  
Câmpean Horea

.....  
  


## Vizualizare anunt publicitate numarul 93536

## Autoritate contractanta

## COMUNA VETIS (PRIMARIA VETIS JUD. SATU MARE)

Adresa postala: Com. Vetis, Str. Principala, Nr. 437 , Localitatea: Vetis , Cod postal: 447357 , Romania , Punct (e) de contact: Iuliu Ilyes , Tel. +40 261820702 , Email: primaria@vetis.ro , Fax: +40 261820741 , Adresa internet (URL): www.vetis.ro

## Detalii anunt

## Tip anunt: Cumparari directe

## Tip contract: Servicii

**Denumirea achizitie:** Studiu de fezabilitate si Proiect tehnic pentru extinderea sistemului de distributie gaze naturale in localitatile Decebal si Vetis, comuna Vetis, judetul Satu Mare

**CPV:** 71241000-9-Studii de fezabilitate, servicii de consultanta, analize (Rev.2)

**Descrierea contractului:** Realizare Studiu de fezabilitate si Proiect tehnic pentru extinderea retelei de gaze naturale existente in localitatile Vetis si Decebal, comuna Vetis, judetul Satu Mare, in conformitate cu Ordinul ANRE nr. 37/2013 pentru aprobarea Metodologiei privind elaborarea studiilor de fezabilitate. Modul de prezentare a documentatiei : Studiu de fezabilitate in 2 exemplare pe suport hartie si un exemplar pe suport magnetic CD; documentatia pentru urbanism si pentru obtinerea avizelor necesare in faza DATC; Proiect tehnic in faza PT, verificat de catre verificator autorizat ANRE; Documentatie tehnica pentru obtinerea autorizatiei de constructie

**Valoarea estimata fara TVA:** 18000.00 RON

**Conditii contract:** Lungimea aproximativa a tuturor extinderilor : 4600 ml; Circa 217 parcele si gospodarii luate in calcul pentru bransamente.

**Conditii participare:** : Documentele ofertei vor contine, fara a se limita, urmatoarele : Oferta financiara privind pretul ofertei, evidentiind separat valorile pentru elaborarea studiului de fezabilitate, verificarea documentatiei, elaborare documentatii urbanistice si proiectul tehnic; Oferta tehnica.

**Criterii adjudecare:** Oferta financiara privind pretul ofertei : 60 % din punctaj. Termenul de realizare (max. 10 saptamani de la semnarea contractului) 40 % din punctaj.

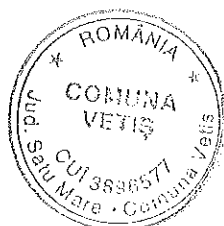
**Termen limita primire oferte:** 18.05.2017

**Informatii suplimentare:** Termenul de depunere a ofertelor este joi, 18 mai 2017 ora 16. Ofertele se depun in scris la sediul primariei Vetis, str. Principala nr. 437 sau prin email la adresa primaria@vetis.ro . Ofertele vor fi insotite de : certificare ANRE a societatii ofertante pentru elaborarea studiilor de fezabilitate aflate sub incidenta Ordinului nr. 37/2013. Vizitarea amplasamentului – intravilanul localitatilor Decebal si Vetis se poate face in orice zi lucratoare , dupa o prealabila intelegere cu autoritatea locala, in termenul din anunt. Persoana de contact : Codrea Daniel – viceprimar, tel. 0769-046.315.

Inapoi

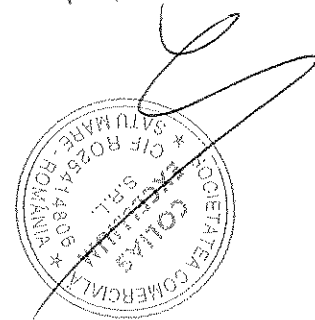
PRIMAR

ILYES IULIU



SC COLLAS EXCELLUM SRL

CÂMPEAN HOREA



S.C. COLIAS EXCELLIUM S.R.L.

## PROPUNEREA TEHNICĂ

Prezenta propunere face referire la serviciile de proiectare Studiu de fezabilitate si Proiect tehnic pentru extinderea sistemului de distributie gaze naturale in localitatile Decebal si Vetis, comuna Vetis, jud. Satu Mare, în graficul de timp solicitat de achizitor. Responsabila cu implementarea proiectului este comuna Vetis prin Primăria comunei Vetis.

Inainte de inceperea proiectarii obiectivelor se va realiza o organizare minutioasa care va avea in vedere urmatoarele:

- definirea clara a sarcinilor ce vor trebui rezolvate in cadrul proiectului,
- studiile de fezabilitate se vor aprofunda pentru a pune in evidenta toate elementele necesare realizarii proiectului

Specialistii care vor contribui la realizarea proiectului au o larga experienta in proiectarea lucrarilor de extindere a sistemului de distributie gaze naturale, cunosc normele tehnice si standardele in vigoare, au capacitatea de a utiliza programe de proiectare si calcul performante.

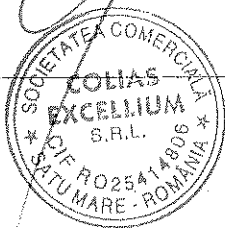
Echipa alcatuita din specialisti, care s-au afirmat in decursul activitatii lor, atat ca buni tehnicieni cat si ca buni coordonatori ai procesului de proiectare va asigura cooperare la rezolvarea tuturor problemelor pe parcursul intocmirii proiectului.

Data

18, 05, 2017

CAMPEAN HOREA, administrator

L.S.



COLIAS EXCELLIUM S.R.L.

### PROPUNERE FINANCIARA

Către PRIMARIA COMUNEI VETIS, loc. Vetis, nr. 437, jud. Satu Mare

1. Examinând documentația de atribuire, subsemnații, reprezentanți ai ofertantului S.C. COLIAS EXCELLIUM S.R.L. ne oferim ca, în conformitate cu prevederile și cerințele cuprinse în documentația mai sus menționată, să prestăm servicii de proiectare pentru Studiu de fezabilitate și Proiect tehnic pentru extinderea sistemului de distribuție gaze naturale în localitățile Decebal și Vetis, comuna Vetis, jud. Satu Mare pentru suma de 6000.00 lei (șase mii) platibilă după recepția serviciilor, la care se adaugă TVA în valoare de 1140.00 lei (unamieunesutapatruezecilei).

2. Ne angajăm ca, în cazul în care oferta noastră este stabilită câștigătoare, să prestăm serviciile din anexă, în graficul de timp solicitat de achizitor.

3. Ne angajăm să menținem această ofertă valabilă pentru o durată de 60 (șaizeci) zile, respectiv până la data de 19.07.2017 și ea va rămâne obligatorie pentru noi și poate fi acceptată oricând înainte de expirarea perioadei de valabilitate.

4. Am înțeles și consimțim că, în cazul în care oferta noastră este stabilită ca fiind câștigătoare și s-a stabilit în documentația de atribuire, să constituim garanția de bună execuție în conformitate cu prevederile din documentația de atribuire.

5. Precizăm că:

depunem ofertă alternativă, ale carei detalii sunt prezentate într-un formular de ofertă separat, marcat în mod clar „alternativă”/”altă ofertă”.

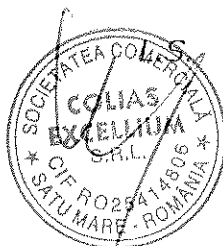
nu depunem ofertă alternativă.

6. Până la încheierea și semnarea contractului de achiziție publică aceasta ofertă, împreună cu comunicarea transmisă de dumneavoastră, prin care oferta noastră este acceptată ca fiind câștigătoare, vor constitui un contract angajant între noi.

7. Înțelegem că nu sunteți obligați să acceptați oferta cu cel mai scăzut preț sau orice ofertă primită.

Data 18/05/2017

CAMPEAN HOREA, administrator





Anexa la oferta financiara

| Lucrari proiectate                  | U.M. | Cantitati | Pret unitar fara TVA | Pret total fara TVA | Pret total cu TVA |
|-------------------------------------|------|-----------|----------------------|---------------------|-------------------|
| Localitatea Vetis                   |      |           |                      |                     |                   |
| Molnar ( strada noua)               | ml   | 445       | 1.35624              | 603.5268            | 718.196892        |
| Cristina ( prelungire )             | ml   | 120       | 1.35624              | 162.7488            | 193.671072        |
| Pop Vasile ( strada noua)           | ml   | 325       | 1.35624              | 440.778             | 524.52582         |
| Şandor ( strada noua)               | ml   | 325       | 1.35624              | 440.778             | 524.52582         |
| Sabău ( strada noua)                | ml   | 240       | 1.35624              | 325.4976            | 387.342144        |
| Localitate Decebal                  |      |           |                      |                     |                   |
| Muresan (Iiban) ( strada noua)      | ml   | 160       | 1.35624              | 216.9984            | 258.228096        |
| Marina ( strada noua)               | ml   | 88        | 1.35624              | 119.34912           | 142.0254528       |
| Oiegas ( strada noua)               | ml   | 407       | 1.35624              | 551.98968           | 656.8677192       |
| Stadionului ( strada noua)          | ml   | 170       | 1.35624              | 230.5608            | 274.367352        |
| Gogota (Leon) ( prelungire )        | ml   | 55        | 1.35624              | 74.5932             | 88.765908         |
| Timis ( prelungire )                | ml   | 48        | 1.35624              | 65.09952            | 77.4684288        |
| C (str. Sapantan) ( prelungire )    | ml   | 10        | 1.35624              | 13.5624             | 16.139256         |
| Campului ( prelungire )             | ml   | 70        | 1.35624              | 94.9368             | 112.974792        |
| Catana ( prelungire )               | ml   | 250       | 1.35624              | 339.06              | 403.4814          |
| G (str. Depozitului) ( prelungire ) | ml   | 256       | 1.35624              | 347.19744           | 413.1649536       |
| Cimitirului ( prelungire )          | ml   | 175       | 1.35624              | 237.342             | 282.43698         |
| Oarului ( prelungire )              | ml   | 80        | 1.35624              | 108.4992            | 129.114048        |
| F ( str. Pocaitilor) ( prelungire ) | ml   | 340       | 1.35624              | 461.1216            | 548.734704        |
| H (str. Noua) ( prelungire )        | ml   | 210       | 1.35624              | 284.8104            | 338.924376        |
| M (Satmarel) ( prelungire )         | ml   | 650       | 1.35624              | 881.556             | 1049.05164        |
| Total metrii liniari                |      | 4424      |                      |                     |                   |
| Total                               |      |           |                      | 6000.00             | 7140.00           |

